

UNIVERZITA KARLOVA

ZÁZNAM O PRŮBĚHU OBHAJUBY

DIPLOMOVÁ PRÁCE

Název práce:	"A Lover's Complaint": Shakespearova narativní báseň ve čtyřech českých překladech
Jazyk práce:	čeština
Student:	Alžběta Ambrožová
Fakulta:	Filozofická fakulta
Studijní program:	Překladatelství a tlumočnictví
Studijní obor:	Překladatelství: čeština - angličtina — Tlumočnictví: čeština - angličtina
Obor práce:	
Vedoucí / školitel:	Mgr. Tobrmanová Šárka, D.Phil.
Oponent(i):	PhDr. Beran Zdeněk, Ph.D.
Předseda komise:	
Členové komise:	
Datum obhajoby:	07.09.2018
Průběh obhajoby:	Diplomantka představila svou práci a přiblížila průběh zpracování translátologické analýzy. Byl přednesen posudek vedoucí práce, která ocenila fundované uchopení teoretických aspektů a schopnost hlubokého ponoru do analyzované matérie. Oponent poukázal na fundovanost a přínos práce, ocenil důkladnost a příkladnost rozboru. Poukázal na širí zajímavých poznatků a jejich publikační potenciál. Diplomantku však upozornil na význam důkladné redakce při psaní odborných prací. Diplomantka reagovala na hodnocení obou posuzovatelů.
Výsledek obhajoby:	Výborně
